

Erweiterungsprüfung im Unterrichtsfach Spanisch für das Lehramt an Gymnasien und Gesamtschulen im Studienführer

Allgemeines

Nach bestandener Erster Staatsprüfung für ein Lehramt können Erweiterungsprüfungen in weiteren Fächern des jeweils entsprechenden Lehramtes gemäß § 5 LABG abgelegt werden (§ 29 Abs. 1 Satz 1 LPO).

Die Erweiterungsprüfung ist vom Gesetzgeber gedacht als zusätzliche Qualifikation nach dem „ordentlichen“ Studium, nicht als „Zusatzfach“ parallel zum Erststudium. Da dennoch viele sich gleich zu Anfang dafür interessieren, hier ein wichtiger Hinweis: Es ist nicht sinnvoll, bereits im 2. oder 3. Fachsemester mit den Studienleistungen für das Erweiterungsfach zu beginnen, insbesondere da die Prüfungen erst nach erfolgreichem Abschluss der Ersten Staatsprüfung abgelegt werden können. Sie blockieren sich unnötig den Stundenplan Ihrer Fächer im Erststudium und können bei einem solchen „Frühstart“ angesichts des reduzierten Studienprogramms nicht auf bereits im Erststudium erworbene Kompetenzen (etwa der Text- und Quellener-schließung) zurückgreifen. Es empfiehlt sich daher, mit dem Erweiterungsfach frühestens zu beginnen, wenn die Zwischenprüfung in einem der Fächer des Erststudiums erfolgreich abgelegt ist. Die Module, auf die sich die Prüfungen beziehen, sollten erst ganz am Ende Ihres Erststudiums bzw. im Anschluss daran studiert werden, da die Prüfungen bei dem studienbegleitenden Prüfungssystem direkt im Anschluss an die Module abgelegt werden. Sie dürfen nur an diesen Prüfungen teilnehmen, wenn Sie das Erste Staatsexamen vollständig abgelegt haben.

Hinweis: Das Drittfachstudium und damit die Aufnahme vorbereitender Studien für das Erweiterungsfach setzt eine Einschreibung in dieses Unterrichtsfach voraus. Prüfen Sie bitte rechtzeitig, ob das Fach einer Zulassungsbeschränkung unterliegt.

Fachspezifische Bestimmungen

Folgende fachspezifische Bestimmungen sind zu erfüllen:

- Gemäß Erlass vom 24. Oktober 2003 setzt das Lehramtsstudium grundsätzlich Kenntnisse in zwei Fremdsprachen voraus, die in der Regel durch den Erwerb der Allgemeinen Hochschulzugangsberechtigung nachgewiesen werden. Studierenden mit nicht deutscher Erstsprache werden die entsprechend

nachgewiesenen deutschen Sprachkenntnisse als die einer Fremdsprache anerkannt. Für das Lehramt an Gymnasien und Gesamtschulen im Unterrichtsfach Spanisch ist das Latinum Voraussetzung.

- Der Kenntnisstand in Spanisch wird vor Aufnahme des Studiums mittels eines Sprachdiagnostiktests überprüft. Diese Überprüfung dient in erster Linie der gezielten Beratung der Studierenden. (Näheres siehe Satzung zur Änderung der Studienordnung für das Studium des Unterrichtsfaches Spanisch für das Lehramt an Gymnasien und Gesamtschulen an der Universität Paderborn vom 22. Dezember 2006).

Studienleistungen

Für die Erweiterungsprüfung im Fach Spanisch an Gymnasien und Gesamtschulen sind erforderlich:

- vorbereitende Studien im Umfang von 32 Semesterwochenstunden (SWS), im einzelnen:
 1. alle Lehrveranstaltungen des Aufbaumoduls I Fachwissenschaft (8 SWS), des Vertiefungsmoduls Fachwissenschaft (8 SWS) und des Aufbaumoduls Fachdidaktik (10 SWS);
 2. drei weitere Lehrveranstaltungen des Grund- oder Hauptstudiums nach Wahl (6 SWS);
 3. dabei gelten folgende Regelungen für die unter 1. und 2. genannten Lehrveranstaltungen:

Zu erbringen sind

 - ein Leistungsnachweis in Fachwissenschaft zu einer Lehrveranstaltung (2 SWS), die dem Aufbaumodul I Fachwissenschaft bzw. dem Vertiefungsmodul Fachwissenschaft zugeordnet ist;
 - ein Leistungsnachweis in Fachdidaktik zu einer Lehrveranstaltung (2 SWS), die dem Aufbaumodul Fachdidaktik zugeordnet ist;
 - die verbleibenden 14 Lehrveranstaltungen (= 28 SWS) sind alle mit einem Teilnahmenachweis abzuschließen.

Prüfungsleistungen (Staatsexamensprüfung)

Jede einzelne Prüfungsleistung bezieht sich auf die Inhalte eines gesamten Moduls des Hauptstudiums. Das gilt auch, wenn im Rahmen der vorbereitenden Studien nur Teile des Moduls verpflichtend studiert werden müssen.

Im Rahmen der Erweiterungsprüfung sind folgende Prüfungsleistungen abzulegen (siehe § 24 *Erste Staatsprüfung* der Studienordnung für das Unterrichtsfach Spanisch für das Lehramt an Gymnasien und Gesamtschulen an der Universität Paderborn vom 4. November 2005):

- eine schriftliche Prüfung im Anschluss an das Vertiefungsmodul Fachwissenschaft
- eine mündliche Prüfung im Anschluss an das Aufbaumodul I Fachwissenschaft
- eine schriftliche Prüfung im Anschluss an das Aufbaumodul Fachdidaktik.

Modulübersicht

1 Leistungsnachweis Fachwissenschaft nach Wahl (aus den mit (*) gekennzeichneten Lehrveranstaltungen) und 5 Teilnahmenachweise Fachwissenschaft

1 Leistungsnachweis Fachdidaktik (Literatur- oder Sprachdidaktik), 1 Teilnahmenachweis Fachdidaktik

5 Teilnahmenachweise Sprachpraxis aus den Modulen: Aufbaumodul I Fachwissenschaft, Vertiefungsmodul Fachwissenschaft, Aufbaumodul Fachdidaktik

Außerdem: 3 weitere Lehrveranstaltungen nach Wahl (= 6 SWS) des Grund- oder Hauptstudiums, die jeweils mit einem Teilnahmenachweis abzuschließen sind.

Modul/Veranstaltung	P / WP	SWS	Nachweis (TN / LN)
Aufbaumodul I Fachwissenschaft		8 SWS	
AS oder V: Sprachwissenschaft*	WP	2 SWS	
AS oder V: Literaturwissenschaft*	WP	2 SWS	
AS oder V: Landes-/ Kulturwissenschaft*	WP	2 SWS	
Ü: Traducción alemán-español Ila	P	2 SWS	1 TN

Modul/Veranstaltung	P / WP	SWS	Nachweis (TN / LN)
Vertiefungsmodul Fachwissenschaft		8 SWS	
AS oder V: Sprachwissenschaft:*	WP	2 SWS	
AS oder V: Literaturwissenschaft*	WP	2 SWS	
AS oder V: Landes-/ Kulturwissenschaft*	WP	2 SWS	
Ü: Traducción alemán-español II b	P	2 SWS	1 TN

Modul/Veranstaltung	P / WP	SWS	Nachweis (TN / LN)
Aufbaumodul Fachdidaktik		10 SWS	
AS: Literaturdidaktik	WP	2 SWS	1 TN, 1 LN nach Wahl
AS: Sprachdidaktik	WP	2 SWS	
Ü: Expresión escrita y oral II	P	2 SWS	1 TN
Ü: Gramática II	P	2 SWS	1 TN
Ü: Traducción español-alemán II	P	2 SWS	1 TN

AS = Aufbauseminar, V = Vorlesung, Ü = Übung,
P = Pflichtveranstaltung, WP = Wahlpflichtveranstaltung, SWS = Semesterwochenstunden,
TN = Teilnahmenachweis, LN= Leistungsnachweis